

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 314/97 НА КОМИСИЯТА

от 20 февруари 1997 година

за изменение на Регламент (ЕИО) № 94/92 относно определяне на подробни правила за прилагане на режима на внос от трети страни, предвиден в Регламент (ЕИО) № 2092/91 на Съвета относно биологичното производство на земеделски продукти и неговото означаване върху земеделските продукти и храни

КОМИСИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност,

като взе предвид Регламент (ЕИО) № 2092/91 на Съвета относно биологичното производство на земеделски продукти и неговото означаване върху земеделските продукти и храни¹ последно изменен с Регламент (ЕО) № 418/96 на Комисията², и по-специално член 11 от него,

като има предвид, че член 11, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91 постановява че продуктите, внасяни от трета страна, могат да бъдат продавани, само ако са с произход от трета страна, включена в списъка, изготвен съгласно определения в параграф 2 на посочения член условия; като има предвид, че този списък е представен в приложението към Регламент (ЕИО) № 94/92 на Комисията³, последно изменен с Регламент (ЕО) № 522/96⁴;

като има предвид, че Аржентина, Унгария и Швейцария са поискали от Комисията да измени условията за тяхното включване в списъка, предвиден в член 11, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91 и са предоставили изискваната информация в съответствие с член 2, параграф 2 от Регламент (ЕИО) № 94/92;

като има предвид, че Нидерландия е представила молба да бъде добавен SKAL към контролните органи в Унгария; като има предвид, че този контролен орган е предварително оценен от Нидерландия и че Комисията е представила тази молба пред унгарските власти; като има предвид, че Унгария е решила да включи този контролен орган;

като има предвид, че прегледът на представените данни е довел до заключението, че изискваните норми са еднакви с тези, произтичащи от законодателството на Общността;

като има предвид, че за яснота следва да се предвиди в настоящия регламент пълен списък на третите страни, приети съгласно член 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

¹ ОВ L 198, 22.7.1991 г., стр. 1

² ОВ L 59, 8.3.1996 г., стр. 10.

³ ОВ L 11, 17.1.1992 г., стр. 14.

⁴ ОВ L 77, 27.3.1996 г., стр. 10.

като има предвид, че за осъществяването на режима за всяка трета страна, следва да се бъдат определени органите, упълномощени да издават сертификат за инспекция, посочен в член 11, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

като има предвид, че предвидените в настоящия регламент мерки са в съответствие със становището на Комитета, посочен в член 14 от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯТ РЕГЛАМЕНТ

Член 1

Приложението към Регламент №94/92 се заменя от приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила на 1 март 1997 година.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко в държавите-членки.

Съставено в Брюксел на 20 февруари 1997 година.

За Комисията:
Franz FISCHLER
Член на Комисията

ПРИЛОЖЕНИЕ

„ПРИЛОЖЕНИЕ

АРЖЕНТИНА

1. Категории продукти

а) непреработени земеделски продукти по смисъла на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

б) храни, съставени предимно от една или повече съставки от растителен произход по смисъла на член 1, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

2. Произход: продуктите от категория 1.а и произведените по биологичен път съставки на продукти от категорията 1.б са отгледани в Аржентина.

3. Контролни органи: Instituto Argentino para la Certificación y Promoción de Productos Agropecuarios Orgánicos SRL (Argencert) и Organización Internacional Agropecuaria (OIA).

4. Органи, упълномощени да издават сертификати: същите органи като посочените в точка 3.

5. Краен срок на включване: 30.6.2000 г.

АВСТРАЛИЯ

1. Категории продукти

а) непреработени земеделски продукти по смисъла на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

б) храни, съставени предимно от една или повече съставки от растителен произход по смисъла на член 1, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

2. Произход: продуктите от категория 1 а) и произведените по биологичен път съставки на продукти от категорията 1 б) са отгледани в Австралия.

3. Контролни органи: Australian Quarantine и Inspection Service (AQUIS).

4. Орган, упълномощен за издаването на сертификати: същият орган като посочения в точка 3.

5. Краен срок на включване: 30. 6. 2000 г.

УНГАРИЯ

1. Категории продукти

а) непреработени земеделски продукти по смисъла на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

б) храни, съставени предимно от една или повече съставки от растителен произход по смисъла на член 1, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

2. Произход: продуктите от категория 1 а) и произведените по биологичен път съставки на продукти от категорията 1 б) са отгледани в Унгария.

3. Контролни органи: Biokultura Association и SKAL.

4. Орган, упълномощен за издаването на сертификати: Biokultura Association et SKAL (Офис в Унгария).

5. Краен срок на включване: 30. 6. 1998 г.

ИЗРАЕЛ

1. Категории продукти

а) непреработени земеделски продукти по смисъла на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

б) храни, съставени предимно от един или повече съставки от растителен произход по смисъла на член 1, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

2. Произход: продуктите от категория 1.а и произведените по биологичен път съставки на продукти от категорията 1.б са отгледани в Израел.

3. Контролни органи: Министерство на земеделието, Дирекция за защита и инспекция на растенията или Министерство на промишлеността и търговията, служба за инспекция на храни и продукти от растителен произход, предназначени за износ.

4. Органи, упълномощени за издаването на сертификати: същите като посочените в точка 3.

5. Краен срок на включване: 30. 6. 2000 г.

ШВЕЙЦАРИЯ

1. Категории продукти

а) непреработени земеделски продукти по смисъла на член 1, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕИО) № 2092/91;

б) храни, съставени предимно от един или повече съставки от растителен произход по смисъла на член 1, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕИО) № 2092/91.

2. Произход: продуктите от категория 1а) и произведените по биологичен път съставки на продукти от категорията 1 б) са отгледани в Швейцария или са внесени в Швейцария:

- или от Европейската общност,
- или от трета страна в рамките на режим, който е признат за равностоеен в прилагане на разпоредбите на член 11, параграф 1 от Регламент (ЕИО) № 2092/91,
- или от трета страна, за която една държава-членка от Европейската общност е признала, в съответствие с разпоредбите на член 11, параграф 6 от Регламент (ЕИО) № 2092/91, че същият продукт е бил получен и инспектиран в тази страна при същите условия като тези, приети от държавата-членка.

3. Контролни органи: Vereinigung Schweizerischer Biologischer Landbauorganisationen (VSBLO) и Institut für Marktökologie (IMO) или Forschungsinstitut für Biologischen Landbau (FIBL).

4. Органи, упълномощени за издаването на сертификати: същите като посочените точка 3.

5. Краен срок на включване: 30.6.1998 г.